

Dziennik Zarządu Miejskiego w Łodzi

WYCHODZI 15 KAŻDEGO MIESIĄCA

WYDAWCA: ZARZĄD MIEJSKI w ŁODZI

REDAKCJA i ADMINISTRACJA:

ŁÓDŹ, UL. PIOTRKOWSKA 104, POKÓJ NR. 127, TELEFON 280-40

APARAT WEWNĘTRZNY NR. 77

PRENUMERATA WYNOSI:

kwartalnie	Zł. 105,—
półrocznie	„ 210,—
rocznie	„ 420,—
pojedynczy egzemplarz . .	„ 35,—

CENY OGŁOSZEŃ:

cała strona za tekstem .	Zł. 500,—
pół strony „ „ . „	250,—
drobne po zł. 1,— za wyraz.	

Treść numeru 3-go z dnia 15 września 1945 roku:

	Str.
1. Eugeniusz Ajnenkiel, Wiceprezydent Miasta Łodzi — Finanse komunalne (Referat, wygłoszony na Sejmowej Komisji Samorządowo-Organizacyjnej w dniu 4 września 1945 r.)	3
2. Kazimierz Papis — Kierownik Oddziału Obowiązku Szkolnego Wydziału Oświaty Zarządu Miejskiego w Łodzi — Powszechne nauczanie i wychowanie	8
3. Protokół 10 Plenarnego Posiedzenia Miejskiej Rady Narodowej w Łodzi, odbytego w dniu 3 sierpnia 1945 roku	11
4. Protokół 11 Plenarnego Posiedzenia Miejskiej Rady Narodowej, odbytego w dniu 3 sierpnia 1945 roku	26
5. Sprawozdanie finansowe Zarządu Miejskiego w Łodzi za czas od 1 lipca do 31 sierpnia 1945 r.	28
6. Okólniki	29
7. Ogłoszenia	36

Wydawca: Zarząd Miejski w Łodzi, ul. Piotrkowska 104.

Drukowano w Zakł. Graf. „Książka“ Sp. z odp. udz. Łódź, Piotrkowska 86,
telefon 254-21

EUGENIUSZ AJNENKIEL

Wiceprezydent Miasta Łodzi

FINANSE KOMUNALNE

(Referat wygłoszony na posiedzeniu Sejmowej Komisji Samorządowo-Organizacyjnej w dniu 4 września 1945 r.).

Rozrost funkcji nowożytnego państwa wytwarza biurokraty-zowanie administracji, a ona nie zaspakaja różnorodnych potrzeb obywateli poszczególnych ośrodków państwa, — ośrodków, mają-cych różnolitą strukturę gospodarczą. Ten fakt spowodował potrzebę przekazania części władzy państwowej korporacjom publiczno-prawnym do bezpośredniego ich zarządu. Sprawowanie administra-cji przez samych zainteresowanych zwiemy samorządem. Zakres jego działania określony jest specjalnymi ustawami. Co do formy swojej, ustawodawstwo samorządowe jest aktem oktrojowanym: jednostronnie narzuconą wolą państwa. Państwo udziela samorządom mandatu do sprawowania władzy bezpośredniej tam, gdzie bądź samo już dotrzeć nie może, bądź też sprawowałoby władzę w sposób niezadawalający. Dlatego też ustawodawstwo samorządowe — to suma przepisów przydzielających, rozdzielających, wydzielających kompetencje, oraz ustalających formę kontroli sprawowanej nad działalnością samorządu.

Stwierdzenie zależności władzy samorządu terytorialnego (gminy wiejskie, miejskie, powiaty, województwa) od władzy państ-wowej, oraz ustalenie mandatowego jej charakteru, rzuca właściwe światło na zagadnienia finansów samorządowych.

Powołując samorząd do wykonywania ustawą określonego za-kresu własnego działania, oraz zlecając mu do spełnienia część swych kompetencyj — państwo obowiązane jest zapewnić samorządom również i odpowiednie środki. Zapewnione zostały one specjalnym ustawodawstwem, z obowiązkiem gospodarowania na podstawie budżetu. W gospodarowaniu tym obowiązuje zasada utrzymania równowagi budżetowej, a więc wydatki mogą być wykonywane tylko w granicach faktycznie osiągniętych dochodów.

W obecnej dobie brak tych dochodów powoduje zahamowanie działalności związków samorządowych. Gminy wiejskie i miejskie — a te ostatnie w szczególności — wobec spustoszeń, jakich dokonała wojna — stanęły w obliczu bardzo poważnych trudności. Gospo-

darke samorządową w wielu wypadkach trzeba było zacząć prawie od zera. Obok zaś normalnych wydatków, w normalnych czasach wynikających z ustawowej działalności samorządu, wyrastają konieczności (nieraz już, natychmiast) zaspakajania potrzeb wynikłych z powodu wojny. A jak się przedstawia pokrycie finansowe?

Wpływy z podatków i opłat zależne są od stopnia rozwoju życia gospodarczego — a tu jest zwiężona baza dochodów. Źródła dochodowe z przedsiębiorstw i instytucyj użyteczności publicznej są nieupłynnione, z powodu częściowego zniszczenia tych ośrodków. Zamkniętym lub zwiężonym źródłem dochodu w jaskrawym przeciwieństwie odpowiadają zwiększone wydatki, a szczególnie te, które spowodowała wojna. Samorządy więc stoją wobec zagadnień budżetów deficytowych.

Jakież jest więc z tego wyjście? Z jednej strony gospodarka jak najoszczędniejsza, z drugiej — jak największe wyzyskanie źródeł dochodowych.

Źródłem prawa w dziedzinie finansów samorządowych są dotychczasowe akty ustawodawcze: ustawa z dnia 11. VIII 1923 roku, wielokrotnie nowelizowana i w ostatecznym brzmieniu ogłoszona w Dzienniku Ustaw Rzeczypospolitej Polskiej (Nr. 62, poz. 454 z roku 1936) o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych, oraz inne akty prawne, umożliwiające zdobycie źródeł dochodu dla samorządów. Tymczasowość tych źródeł zmienia znów dekret z dnia 13 kwietnia 1945 r. o reformie samorządowego systemu podatkowego, przekazując terytorialnym związkom samorządowym na okres jednego roku wymiar, ściąganie i wpływy z podatku gruntowego, podatku od nieruchomości i podatku od lokali, zawieszając jednocześnie prawo do udziału w podatkach państwowych, poboru dodatków komunalnych do podatków państwowych i prawo do szeregu samostnych danin komunalnych.

„Tymczasowe uregulowanie finansów komunalnych“ — zastrzega ustawa z 1936 r., a znów „na okres jednego roku“ wprowadza podatki dekret z 1945 roku. Ta tymczasowość ustawowych aktów skarbowych wynika z tego, że podział dochodu między państwo i samorządy nie jest na stałe rozwiązany. Wynika to historycznie przede wszystkim stąd, że gdy władza państwowa przechodzi kryzys, gdy aparat państwowy przejściowo nie jest zdolny opanować swoich zadań — wówczas zakres działania samorządu rozszerza się. Lecz w miarę, jak władza państwowa krzepnie i aparat państwowy usprawnia się — państwo rewindykuje stopniowo kompetencje, które uprzednio ustąpiło samorządom i zwięża stopniowo granice mandatu. Pierwsza droga do naprawy bazy wpływów samorządowych — to demokratyczna ustawa o istocie i zakresie działania samorządu terytorialnego, zaś następna, — to sprawa liberalnie opracowanej ustawy o finansach komunalnych.

W Polsce przedwrześniowej „tymczasowość“ ustaw skarbowych miała za cel poprawę finansów, nie zmniejszała jednak zadań, jakie na samorządy przerzucano. Wojna obecna zadania te jeszcze zwiększyła (sprawy mieszkaniowe, aprowizacyjne, zdrowotne, opieka społeczna itd.). Zrozumiała więc rzeczą jest i to, że samorządy ubiegają się nieustannie o subwencję i dotację u władz państwowych. Ich środki i możliwości finansowe są obecnie niedostateczne, bo i w normalnych warunkach przy „tymczasowości“ ustaw skarbowych, nie były wystarczające. Dla przykładu wezmę Łódź. W roku 1939 — przy prelimitowanych wydatkach zwyczajnych w wysokości 30 milionów złotych — ogólne wpływy podatkowe ustalono na 22 miliony złotych, co stanowi pokrycie wydatków w 73%; w roku 1945 — przy przewidzianych wydatkach za 9 miesięcy w kwocie zł. 260 milionów — wpływy podatkowe przewiduje się w kwocie zł. 95 milionów, co pokrywa tylko 37% rozchodów. Przy 9-ciokrotnym wzroście wydatków wpływy pomnażają się zaledwie 5-ciokrotnie. Na podstawie przeprowadzonych rozmów z przedstawicielami innych miast, twierdzą, że i u nich nie jest lepiej, a raczej pogłębia się jeszcze ta różnica, wobec większego zniszczenia wojennego.

Na stałym deficycie gospodarka samorządowa opierać się nie może. Stoją wobec tego jako możliwości rozwiązania dwie formy:

Jedna to: że Państwo, powołując samorząd i zlecając mu do spełnienia część swych kompetencji, — pokrywa wszystkie wydatki samorządu, przejmując jednocześnie i eksploatując wszystkie źródła dochodowe samorządów przez własne agendy skarbowe.

Druga to: że Państwo, dążąc do poprawy finansów komunalnych, — usamodzielnia skarbowość związków samorządowych przez przyznanie gminom do eksploataowania samoistnych, stałych i wydajnych źródeł podatkowych.

Wobec tego, że pierwsze rozwiązanie sprawy, zbyt uciążliwe i niepraktykowane w całości, polityce skarbowej Państwa nie odpowiada, oraz, że jest sprzeczne z zadaniem i celem samorządu, — pozostaje do omówienia drugie rozwiązanie sprawy. Chodzi więc o rozpatrzenie wyposażenia finansowego związków samorządowych w oparciu o dotychczasową praktykę. Samo przez się zrozumiała jest rzeczą, że tak Państwo, jak i samorządy, wpływy swe czerpią z dochodu społecznego, a ten nie jest nieograniczony. Lecz możliwości polityki skarbowej Państwa są szerokie, samorządu natomiast — wąskie. Stąd jako punkt wyjścia dla rozważań nad naprawą finansów komunalnych stawiam następujące postulaty:

1. Umożliwić samorządom wykorzystywanie w dalszym ciągu wpływów z majątku komunalnego, tj. przedsiębiorstw miejskich, a wobec tego — przeciwstawić się tendencjom odbierania samorządom elektrowni, czy też innych instytucyj użyteczności publicznej.

2. Ułatwić samorządom pobieranie wpływów z podatków, dodatków do podatków i danin, a w szczególności:
 - a) pozostawić na stałe wprowadzone dekretem z 13. IV. 1945 roku źródła podatkowe w postaci podatku gruntowego, podatku od nieruchomości i podatku od lokali;
 - b) przywrócić samorządom prawo do udziałów w podatkach państwowych i poboru dodatków komunalnych do podatków państwowych (udział w podatku dochodowym i obrotowym), prawo do udziału w cenie sprzedaży wyrobów Polskiego Monopolu Tytoniowego i Polskiego Monopolu Spirytusowego oraz prawo do dodatków komunalnych do państwowych podatków od spożycia, zużycia, względnie produkcji oraz opłat tzw. patentowo-akcyzowych;
 - c) przywrócić prawo do pobierania samoistnego podatku wyrównawczego dla gmin wiejskich, podatku drogowego, podatku od sztyldów oraz zezwolić na nakładanie nowych samoistnych podatków, wprowadzonych z inicjatywy samorządów w granicach, podyktowanych interesem państwa i ludności (podatek od spożycia w zakładach gastronomicznych, podatek inwestycyjny, pobierany w formie dodatków do podatków realnych, opłat rejestracyjnych i innych; podatek od wypłacanych zarobków, płatnych przez przedsiębiorstwa, podatek od gilz do papierosów itp.);
 - d) przekazać samorządom nadzwyczajny podatek od wzbogacenia się wojennego i powojennego i od opłat rejestracyjnych od przedsiębiorstw i zajęć;
 - e) pozostawić samorządom możliwość wyszukiwania nowych źródeł podatkowych w zależności od struktury gospodarczej danego ośrodka terytorialnego.
3. Oddzielić ciężary, które musi ponosić Państwo od tych, które w myśl ustaw i rozporządzeń, winny ponosić związki samorządu terytorialnego z tym, że wydatki już poniesione przez gminy winny im być zwrócone.
4. W wypadkach niemożności wyzyskania źródeł podatkowych (przy zniszczeniu wojennym miast) przyjsćie z wydatną pomocą w formie dotacji;
5. Ułatwiać samorządom uzyskiwanie długoterminowych pożyczek na pokrycie wydatków inwestycyjnych, a tym sposobem dać możliwość gminom rozłożenia ciężaru, poniesionego w związku z odbudową zniszczeń czy rozbudową urzędów, na szereg lat lepszych.

Czy wyczerpałem wszystkie możliwości?

Nie wiem! Tak samo nie wiem, czym nie wysunął za dużo postulatów w związku z potrzebami i możliwościami Państwa. Brak danych statystycznych, brak danych z budżetu Państwa, nie daje mi możliwości skonfrontowania zamierzeń z możliwościami. Dla mnie, samorządowca, motorem działania są potrzeby samorządów, potrzeby — uwielokrotnione skutkami wojny.

Na zakończenie chcę jeszcze dwie sprawy poruszyć:

Państwo jest posiadaczem kluczowych środków produkcji oraz głównym dysponentem artykułów pierwszej potrzeby, a stan ten ma tendencję dalszego rozwoju. Słusznym więc będzie, aby ta część produkcji, która potrzebna jest związkowi komunalnym, była przydzielana po cenach sztywnych, jako produkt przeznaczony do zaspokojenia ich potrzeb.

Następna sprawa — to przekazanie związkowi samorządowym majątków opuszczonych i porzuconych.

KAZIMIERZ PAPIS
Kierownik Oddziału Obowiązku Szkolnego
Wydziału Oświaty
Zarządu Miejskiego
w Łodzi

POWSZECHNE NAUCZANIE I WYCHOWANIE

Na terenie małej Łodzi, tzn. w granicach przedwojennych według spisu ogólnego, przeprowadzonego przez Władze Szkolne i Zarząd Miejski w czerwcu br. było dzieci i młodzieży roczników od 1945 do 1926:

chłopców — 45830
dziewcząt — 46569

razem: 92399

Liczbę tę należy w nadchodzącym roku szkolnym podzielić w następujący sposób:

Roczniki od 1945 do 1942 — 16164 dzieci	— w domu lub żłobkach
„ „ 1941 „ 1939 — 13840 „	— w przedszkolach
„ „ 1938 „ 1932 — 33193 „	— w szkołach powszechnych
„ „ 1931 „ 1927 — 25650 młodzieży	— w szkołach dokształcających lub średnich
„ „ 1926 — 3552 „	— poza obowiązkiem szkolnym

Razem: 92399

1. Niemowlęta i małeletni przy rodzinie i w żłobkach

Rocznik	Ogółem (chłopcy i dziewczęta)	Język ojczysty		Mający oboje rodziców	Sieroty (bez ojca i bez matki)	Półsieroty (bez ojca lub bez matki)	Oboje rodzice zaginięni	Jedno z rodziców zaginięne
		Polski	Inny					
1945	2527	2331	196	2219	15	158	7	128
1944	4455	4140	315	3696	34	363	13	349
1943	4511	4127	384	4637	43	418	36	377
1942	4671	4240	431	4605	47	577	18	424
Razem:	16164	14838	1326	13157	139	1516	74	1278

Na 16164 dzieci w wieku od lat 0 do 4 mamy 3007 sierot i półsierot, co stanowi 18,5% wszystkich dzieci do lat 4.

Pozbawionych całkowicie opieki rodzicielskiej mamy w tym wieku 213 i tymi dziećmi przede wszystkim należy zaopiekować się, umieszczając je w żłobkach.

2. Wykaz dzieci do przedszkoli

Rocznik	Ogółem (chłopcy i dziewczęta)	Język ojczysty		Mający oboje rodziców	Sieroty (bez ojca i bez matki)	Półsieroty (bez ojca lub bez matki)	Oboje rodzice zaginięni	Jedno z rodziców zaginięne
		Polski	Inny					
1941	5037	4434	603	3758	64	678	39	493
1940	4533	4164	437	3372	55	612	22	522
1939	4224	3900	270	3123	62	542	26	467
Razem:	13840	12530	1310	10253	181	1832	87	1487

Ilość dzieci roczników 1941, 1940 i 1939 spis wykazał ogółem 13840. W tej liczbie mieści się 3587 sierot i półsierot, co stanowi 25,9% wszystkich dzieci w wieku od lat 4 do 6.

Gdyby te dzieci i tylko jeden rocznik 1939 (sześciolatki — komplety przygotowawcze do szkół powszechnych) umieścić w przedszkolach, to dałoby liczbę: $4220 + 3587 = 7807$ dzieci. Licząc po 20 dzieci na jeden komplet w przedszkolu, należałoby zatrudnić około 380 wychowawczyń i drugie tyle sił pomocniczych.

Obecnie czynnych jest w Łodzi 48 przedszkoli, w tym 16 miejskich i 2 prywatne.

3. Wykaz dzieci do szkół powszechnych

Rocznik	Ogółem (chłopcy i dziewczęta)	Język ojczysty		Mający oboje rodziców	Sieroty (bez ojca i bez matki)	Półsieroty (bez ojca lub bez matki)	Oboje rodzice zaginięni	Jedno z rodziców zaginięne	Nauka	
		Polski	Inny						A. Uczący się	B. Nieuczący się
1938	4197	3898	292	3001	83	606	37	469	3294	1032
1937	4326	3997	329	3119	80	637	43	447	3697	830
1936	4527	4220	307	3260	92	662	29	484	4075	853
1935	4928	4576	352	3424	86	819	48	551	4132	768
1934	4900	4554	346	3420	104	818	40	488	4271	781
1933	5052	4723	329	3434	149	924	43	502	4475	795
1932	5270	4967	303	3534	176	1013	51	496		
Razem:	33193	30935	2258	23192	770	5503	291	3437	23944	5059

Na mocy zarządzenia władz szkolnych w roku 1945/46 należy pomieścić w szkołach powszechnych roczniki: od 1938 do 1932, razem według spisu 33193 dzieci.

W rzeczywistości liczba ta będzie powiększona z roczników 1931 i 1930 o 4163 dzieci, które w roku ubiegłym uczęszczały do szkół powszechnych, lecz nie mogły ukończyć szkoły i o ilość dzieci, które w czerwcu były poza Łodzią, a obecnie przybyły lub przybędą do miasta, tak, że trzeba być przygotowanym na umieszczenie około 45000 dzieci w 1125 klasach.

Nie licząc rocznika 1938 w pozostałych rocznikach podlegających obowiązkowi nauczania w szkołach powszechnych, spis wykazuje 1322 analfabetów i półanalfabetów.

Na pomieszczenie w szkołach powszechnych 45000 dzieci musi miasto znaleźć co najmniej 800 izb lekcyjnych. Dostarczono dotąd 600 izb, brak jeszcze 200. Brak ten można łatwo wyrównać, jeżeli zostaną zwolnione budynki szkolne zajmowane dotąd na inne cele.

4. Wykaz młodzieży do szkół dokształcających zawodowych i ogólnych

Rocznik	Ogółem (chłopcy i dziewczęta)	Język ojczysty		Mający oboje rodziców	Sieroty (bez ojca i bez matki)	Półsieroty (bez ojca lub bez matki)	Oboje rodzice zagnieni	Jedno z rodziców zagnione	Nauka	
		Polski	Inny						A. Uczący się	B. Nie uczący się
1931	5497	5177	320	3677	177	1080	49	514	4426	1071
1930	5799	5515	284	3836	212	1234	52	465	4051	1748
1929	5547	5297	250	3672	171	1191	64	449	2989	2558
1928	4795	4595	200	3168	169	1039	55	364	1918	2877
1927	4012	3871	141	2538	186	991	43	254	1394	2618
Razem:	25650	24455	1195	16891	915	5535	263	2046	14778	10872

Według spisu roczniki młodzieży od 1931 do 1927, podlegającej obowiązkowi dokształcania wykazują 25650 młodzieży.

Po odliczeniu z tych roczników już uczęszczających do szkół dokształcających, powszechnych i średnich: 25650 - 14778 = 10872 pozostanie do umieszczenia w szkołach dokształcających zawodowych i ogólnych w 270 klasach, licząc po 40 uczniów w klasie.

Wśród tych roczników spis wykazuje 812 analfabetów i półanalfabetów.

W liczbie młodzieży 10872, która dotąd nie korzysta z nauki, jest 5341 bez zatrudnienia zarobkowego i 5531 pracujących zarobkowo.

Dla młodzieży zatrudnionej należałoby uruchomić szkoły dokształcające, a dla niezatrudnionej daytime szkoły powszechne. Na ten cel należałoby przeznaczyć przynajmniej 150 izb lekcyjnych.

PROTOKÓŁ

10 Plenarnego Posiedzenia Miejskiej Rady Narodowej w Łodzi
odbytego w dniu 3 sierpnia 1945 r. w „Grand Hotelu“, w sali Klubu Związku Przemysłowców Łódzkich, ul. Traugutta 1.

Komplet radnych 81

Obecných radnych 70

Nieobecna usprawiedliwiona ob. radna Domagałowa Aleksandra.

Nieobecnych nieusprawiedliwionych radnych 10 — a mianowicie: Dąbrowski Jan, Dębicki Czesław, Gajowniczek Stanisław, Janas Józef, Kulesza Bronisław, Łaszewski Stanisław, Polkowski Józef, mgr. Rękas Józef, Szymczykiewicz Eugeniusz i Zdziechowski Zygmunt.

Obecni prezydenci: Prezydent Mijał Kazimierz, wiceprezydenci: Gallas Kazimierz i Ajnenkiel Eugeniusz.

Nieobecny wiceprezydent: Duniak Stanisław.

Obecni ławnicy Zarządu Miejskiego: Jagodziński Julian, Nowicki Bolesław, Skarbek Paweł, Szymański Longin, Wasiak Bolesław, Wiktor Jan, Wróblewski Edward.

Nieobecny ławnik Zarządu Miejskiego: Köhler Brunon.

O godzinie 16 min. 30 przewodniczący J. St. Haneman otwiera posiedzenie, stwierdzając, że zgodnie z ustawą KRN. zebranie jest prawomocne.

Następnie przewodniczący prosi radnych o wypowiedzenie się w sprawie porządku dziennego, zaznaczając, że będzie on uzupełniony 4-ma punktami, a mianowicie: 2a, 19, 20 i 21.

Radny ob. Wachowicz zgłasza nagły wniosek w sprawie powołania specjalnej Komisji dla spraw mieszkaniowych i wykonania ustawy KRN. z dnia 23 lipca br. Nagłość wniosków poddana pod głosowanie przechodzi jednogłośnie.

Radny E. Stawiński zgłasza nagły wniosek w sprawie zmiany za pośrednictwem Ministerstwa Apropowizacji i Handlu przydziałów żywnościowych dla dzieci i młodzieży do lat 18. Nagłość tego wniosku przechodzi również jednogłośnie; w związku z tym przewodniczący odczytuje porządek obrad w brzmieniu następującym:

1. Odczytanie protokołu z poprzedniego posiedzenia.
2. Interpelacje i komunikaty.
- 2a. Sprawozdanie Komisji Teatralnej.
3. Sprawozdanie Prezydium MRN.

4. Sprawa powołania nowych radnych i ich zaprzysiężenie.
 5. Sprawa przyznania dodatku miejskiego nauczycielstwu publicznych szkół powszechnych (Ref. r. Kaczmarek).
 6. Sprawa przyznania zaopatrzenia wdowiego ob. Stefanii Cynarskiej (Ref. r. Piotrowski).
 7. Sprawa zatwierdzenia taryfy maksymalnej za wycier kominów (Referent r. Andrzejak).
 8. Sprawa zatwierdzenia taryfy dla dorożek konnych (Referent r. Nieśmiałek).
 9. Sprawa zatwierdzenia statutu podatku inwestycyjnego na rzecz Gminy Miejskiej Łódź (Referent r. Nieśmiałek).
 10. Sprawa zatwierdzenia statutu podatku od spożycia w zakładach gastronomicznych (Referent r. Andrzejak).
 11. Sprawa zatwierdzenia statutu podatku od wypłacanych zarobków za pracę na rzecz Gminy Miejskiej Łódź (Referent r. Kaczmarek).
 12. Sprawa ustalenia opłat za używanie bruków (Referent r. Piotrowski).
 13. Sprawa ustalenia opłat za przyjmowanie deklaracji wierności (Referent r. Andrzejak).
 14. Sprawa zatwierdzenia opłat za leczenie i utrzymanie w szpitalach miejskich (Referent r. Kaczmarek).
 15. Sprawa ustalenia ceny gazu i produktów ubocznych (Referent r. Andrzejak).
 16. Sprawa zaciągnięcia krótkoterminowej pożyczki w kwocie złotych 5.000.000 na cele remontów i renowacji (Referent r. J. St. Haneman).
 17. Sprawa odwołania członków 22 Komisji Mieszkaniowej i zmiany na stanowisku Przewodniczącego Komisji Mieszkaniowych.
 18. Sprawa wyboru 5 radnych do Komisji Zakupu, Sprzedaży i Zmiany Nieruchomości.
 19. Sprawa wyboru kandydatów na Starostów Grodzkich.
 20. Sprawa inkorporacji terenów do m. Łodzi.
 21. Sprawa pobrania zaliczki na poczet podatków realnych.
 22. Sprawa mieszkaniowa.
 23. Sprawa wykonania ustawy z dnia 23 lipca br.
 24. Sprawa dożywiania dzieci.
- Przechodząc do porządku dziennego:

1. Odczytanie protokołu z poprzedniego posiedzenia.

Ponieważ na poprzednim plenum postanowiono rozsyłać protokoły posiedzeń poszczególnym klubom radzieckim, przeto nie będą one odczytywane. Przewodniczący zapytuje, czy odnośnie protokołu zgłasza kto z radnych poprawki. Poprawek nikt nie zgłasza, protokół zostaje przyjęty.

2. Interpelacje i komunikaty.

Radny Jatczak J. zgłasza interpelację im. Komisji Technicznej w sprawie niedomagań Wydziału Technicznego. Zdecydowano przekazać tę sprawę Zarządowi Miejskiemu do wyjaśnienia.

Ob. Rutkowski zgłasza wniosek nagły w sprawie dodatków dla Kolegium Zarządu Miejskiego. Nagłość upada. Sprawę zlecono przekazać Komisji Finansowo-Budżetowej.

Również zgłoszony przez r. Rutkowskiego wniosek nagły w sprawie jednolitych kart żywnościowych dla świata pracy upada.

Wniosek ob. Gricuka odnośnie potrzeb sportu uchwalono rozpatrzyć na następnym posiedzeniu.

Radny Augustyniak składa interpelację w imieniu Rady Zakładowej przy Państwowych Zakładach Widzewskiej Manufaktury w sprawie przywrócenia prawa własności majątku rolnego Widzewskiej Manufaktury. W tej sprawie odpowiada Prezydent Mijał — zdecydowano przekazać interpelację Ob. Prezydentowi Miasta.

Radny Litwin Aleksander w imieniu frakcji radnych PPR. zgłasza interpelację w sprawie spekulacji, która zostaje przyjęta.

Interpelacja. — Z szalejącą w Łodzi spekulacją i wygórowaną marżą zysku nie toczy się systematycznej walki; niewidoczne są kroki dla zorganizowania obniżki cen rynkowych. Frakcja radnych PPR. zapytuje Zarząd Miejski:

1. Jakiego podjął dotychczas kroki i jakie zamierza podjąć do walki z lichwą i spekulacją?
2. Jakiego podjął Zarząd Miejski dla rewizji marży zysku kupiectwa i systematycznej obniżki cen?
3. Jakiego podjął Zarząd Miejski kroki przed Prezydium Rady Ministrów o utworzeniu Urzędu do walki z lichwą i spekulacją na terenie miasta Łodzi?

2a. Sprawozdanie Komisji Teatralnej.

Referent Przewodniczący Komisji r. H. Wachowicz. Głos zabierają: Prezydent Mijał, r. Litwin. Przy 1 głosie sprzeciwu i 1 wstrzymującym się od głosowania przechodzi następująca uchwała:

U c h w a ł a nr. 69:

„Miejska Rada Narodowa na posiedzeniu odbytym w dniu 3 bm. po wysłuchaniu sprawozdania z prac Komisji Teatralnej, uchwała:

1. Cofnąć upoważnienie wydane przez Tymczasowego Prezydenta Miasta w miesiącu lutym ob. Szletyńskiemu na organizację Teatru Miejskiego i przyjmując do wiadomości oświadczenie ob. H. Szletyńskiego, złożone 27. VII. br. na posiedzeniu Komisji Teatralnej, że rezygnuje z prowadzenia Teatru Miejskiego, uznać Teatr Miejski za rozwiązany z dniem 1. VIII. 1945 r.

2. Z dniem 1 sierpnia wstrzymać wypłatę subwencji na rzecz Teatru Miejskiego.
3. Wypłacić jednorazowo zespołowi artystycznemu i administracyjnemu pobory za miesiąc sierpień i wrzesień br. z kasy miejskiej, natomiast pracownikom fizycznym dwutygodniową odprawę, pokryć z kasy miejskiej część składek ubezpieczeniowych i opłat, jakie należą się Skarbowi Państwa, Ubezpieczalni Społecznej od pracodawcy.
4. Wezwać Wydział Kontroli do sporządzenia inwentaryzacji majątku ruchomego Teatru Miejskiego i przejęcia wszystkich ruchomości na rzecz miasta, a w szczególności auta, na remont którego i utrzymanie zostały zużyte pieniądze miejskie.
5. Zobowiązać Zarząd Miejski aby wyrewindykował od właścicieli domu przy ulicy Pogonowskiego kwotę zł. 35.315.— użytą przez T. M. na prace remontowe tej nieruchomości, lub hipoteczne zabezpieczenie tej sumy.

Rezolucja Komisji Teatralnej zostaje uzupełniona na skutek głosowania przy 5 głosach przeciwnych i 2 wstrzymujących się od głosowania dodatkowym orzeczeniem odnośnie osoby dyr. Szletyńskiego.

REZOLUCJA. Wobec decyzji Ministerstwa Kultury i Sztuki, na mocy której Teatr Wojska Polskiego pozostaje w budynku przy ul. Cegielnianej 27 na sezon 1945/46, Miejska Rada Narodowa wzywa Zarząd Miejski, aby stosownie do opinii Ministerstwa Kultury i Sztuki osiągnął porozumienie z Dyrekcją Teatru Wojska Polskiego w sprawie przystosowania repertuaru do potrzeb Łodzi, ze szczególnym uwzględnieniem społecznego charakteru miasta i społecznych zainteresowań pracującej ludności Łodzi. W wypadku połączenia artystycznych zespołów T. W. P. i Teatru Powszechnego, Miejska Rada Narodowa stoi na stanowisku udzielenia finansowej pomocy Teatrowi Powszechnemu, w formie miesięcznej subwencji, stosownych do potrzeb i zakresu pracy Teatru Powszechnego. M. R. N. docenia wysiłki ob. Szletyńskiego przy organizacji Teatru Powszechnego w Łodzi.

3. Sprawozdanie Prezydium Miejskiej Rady Narodowej.

Przewodniczący J. St. Haneman oświadcza, że sprawozdanie Prezydium ze względu na obfity materiał zostanie rozesłane do wiadomości radnych.

4. Sprawa powołania nowych radnych i ich zaprzysiężenie.

U c h w a ł a nr. 70:

Miejska Rada Narodowa w Łodzi postanawia, w związku z rezygnacją z mandatów radnych: z ramienia

Polskiej Partii Socjalistycznej ob. ob. Szudzińskiego Stefana, Walasika Czesława, z ramienia Stronnictwa Demokratycznego ob. Rudnickiego Romualda oraz z ramienia Stronnictwa Ludowego ob. ob. Karolaka Romana i Króla Konstantego — powołać na radnych do Miejskiej Rady Narodowej w Łodzi: z ramienia Polskiej Partii Socjalistycznej ob. ob. Stawińskiego Wincentego, Skąleckiego Henryka Mariana, z ramienia Stronnictwa Demokratycznego ob. mgr. Zagórskiego Stanisława, z ramienia Stronnictwa Ludowego ob. Kołacza Stanisława i Rusinkiewicza Jana. Jednocześnie wobec rezygnacji z mandatu ławnika Zarządu Miejskiego z ramienia Polskiej Partii Socjalistycznej ob. Badziana Wiencysława — powołać na to stanowisko — przedstawiciela PPS. ob. Köhlera Brunona.

U c h w a ł a nr. 71:

Miejska Rada Narodowa w Łodzi, zgodnie z wnioskiem Komisji Porozumiewawczej z dnia 2. VIII br., L. Dz. 1983/ W. O./45 powołuje na radnych M. R. N. w Łodzi: 1. przedstawiciela Towarzystwa Uniwersytetu Robotniczego ob. Nowaka Mieczysława, 2. przedstawicieli Tymczasowego Komitetu Żydowskiego ob. Mirskiego Michała i Jaszuńskiego Grzegorza, 3. przedstawiciela Związku Młodzieży Demokratycznej ob. Westfala Janusza, 4. przedstawiciela Stowarzyszenia Właścicieli Nieruchomości ob. Kowalskiego Feliksa.

Obecni na sali wstają. — Przewodniczący dokonywuje zaprzysiężenia nowych radnych.

5. Sprawa przyznania dodatku miejskiego nauczycielstwu publicznych szkół powszechnych.

Głos zabięra radny mgr. Zagórski, apelując o wydatniejszą pomoc i opodatkowanie bezdzietnych. Po dyskusji podjęto jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 72:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium Z. M. Nr. 24 z dnia 12. V. 1945 r. postanawia przyznać od dnia 1. IV. 1945 r. na okres do ustalenia wysokości uposażenia nauczycielstwa publicznych szkół powszechnych dobrowolny dodatek z funduszków miejskich w wysokości zł. 150 miesięcznie dla kierowników i zł. 100 miesięcznie dla nauczycieli. Jednocześnie zaprzestaje się wypłacanie nauczycielstwu Publicznych Szkół Powszechnych z funduszków Gminy dodatku mieszkaniowego, którego wypłatę od dnia 1. IV. 1945 r. przejąć winien, zgodnie z ustawą, Skarb Państwa.

6. Sprawa przyznania zaopatrzenia wdowego ob. St. Cynarskiej.

R. ob. Wachowicz wnosi o zdjęcie tego punktu z porządku dziennego, proponując przekazać sprawę Wydziałowi Opieki Społecznej. Zdecydowano jednogłośnie zdjąć ten punkt z porządku dziennego.

7. Sprawa zatwierdzenia taryfy maksymalnej za wycier kominów.

Po dyskusji, w której głos zabierali ref. Andrzejak i ławnik Szymański, 3 głosami przeciw przechodzi poniższa uchwała:

U c h w a ł a nr. 73:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium Nr. 123 z dnia 28. VI. 1945 r., na zasadzie art. 131/133 Rozp. Prezydenta R. P. z dnia 7. VII. 1927 r. o prawie przemysłowym (Dz. U. R. P. Nr. 53, poz. 468) w brzmieniu nadanym mu ustawą z dnia 10. III. 1934 r. (Dz. U. R. P. Nr. 40, poz. 350) i ustawą z dnia 8 sierpnia 1938 r. (Dz. U. R. P. Nr. 60, poz. 463), po wysłuchaniu opinii Głównego Zarządcy Tymczasowego na Województwo Łódzkie oraz Izby Rzemieślniczej m. Łodzi, postanawia:

Ustalić z dniem 1 czerwca 1945 r. następującą taryfę maksymalną za wycier kominów:

kwartalnie

- | | |
|---|-------|
| a) za czyszczenie przewodu kominowego czynnego lokalnego centralnego ogrzewania na zł. | 9.— |
| b) za czyszczenie kominów w domach czynszowych z centralnym zbiorowym ogrzewaniem do | |
| 2-ch pięter włącznie na | 45.— |
| 3-ch pięter włącznie na | 51.— |
| 4-ch pięter włącznie na | 60.— |
| i wyższych na | 72.— |
| c) za czyszczenie komina zbiorowego centralnego ogrzewania w domach instytucji użyteczności publicznej, jak w szpitalach, teatrach, kinach i hotelach do 50 pokoiów włącznie na | 90.— |
| w hotelach o ilości pokoiów powyżej 50 | 150.— |
| d) za czynne palenisko w domu parterowym | 1.80 |
| za czynne palenisko w domu 1-wielopiętrowym | 2.20 |
| e) za czynny piec piekarski z jednym przewodem | 72.— |
| f) za czynny piec piekarski z wieloma przewodami | 108.— |

- | | |
|---|------|
| g) za przewód kominowy w zakładach przemysłowych jak mydlarnie, masarnie itp. | 63.— |
| h) za przewód kominowy w jadalniach | 45.— |
| i) za wypalenie komina jednorazowo | 36.— |

U w a g a: Czynności, wymienione w punkcie „i”, mogą wykonywać tylko koncesjonowani kominiarze za uprzednim zawiadomieniem zarządzającego posesją. Materiał do wypalenia powinien dostarczyć zarządzający posesją. Do obowiązków kominiarza należy wybieranie i usuwanie sadzy oraz rumowiska spadłego w dół w czasie jego czyszczenia. Wykonywujący obowiązki kominiarskie obowiązani są mieć przy sobie stale taryfę i na żądanie stron ją okazywać. Przekroczenia taryfy karane będą w myśl postanowień działu VII wyżej wymienionego rozporządzenia o prawie przemysłowym.

8. Sprawa zatwierdzenia taryfy dla dorożek konnych.

Głos zabierają radni Loga-Sowiński i r. Wachowicz, który proponuje zdjęcie tego punktu z porządku dziennego. Wniosek ob. Wachowicza przechodzi jednogłośnie.

9. Sprawa zatwierdzenia statutu podatku inwestycyjnego na rzecz Gminy Miejskiej Łódź.

W dyskusji głos zabierają radni Zakrzewski, Stawiński E., wiceprezydent Gallas, radny Stawiński Wincenty, prezydent Mijał, rr. Wachowicz, Andrzejak i Jaszuński oraz wiceprezydent Ajnenkiel. Po ożywionej dyskusji zdecydowano skreślić punkty odnośnie lokali prywatnych, podwyższając stawkę od lokali handlowych do 200% jednogłośnie.

U c h w a ł a nr. 74:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Zarządu Miejskiego Nr. 140 z dnia 19 lipca br. postanawia zatwierdzić statut podatku inwestycyjnego na rzecz Gminy Miejskiej Łódź.

10. Sprawa zatwierdzenia statutu podatku od spożycia w zakładach gastronomicznych.

Miejska Rada Narodowa miasta Łodzi uchwała jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 75:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Z. M. Nr. 141 z dnia 19. VII. 1945 r. postanawia zatwierdzić statut podatku od spożycia w zakładach gastronomicznych na rzecz Gminy Miejskiej Łódź.

11. Sprawa zatwierdzenia statutu podatku od wypłaconych zarobków za pracę na rzecz Gminy Miejskiej Łódź.

U c h w a ł a nr. 76:
(1 głos sprzeciwu)

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Z. M. Nr. 142 z dnia 19. VII. 1945 r. postanawia zatwierdzić statut o poborze samoistnego podatku komunalnego od wypłaconych zarobków za pracę na rzecz Gminy Miejskiej Łódź.

12. Sprawa ustalenia opłat za używanie bruków.

Po referacie r. Piotrowskiego uchwalono jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 77:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Z. M. Nr. 160 z dnia 26. VII. 1945 r., postanawia uchwalić przepisy statutu o opłacie za używanie bruków na rzecz Gminy Miejskiej Łódź.

13. Sprawa ustalenia opłat za przyjmowanie deklaracji wierności.

Referuje ob. radny Andrzejak. W dyskusji zabierali głos: radny Kaźmierczak i prezydent Mijał. Przy 3-ch głosach sprzeciwu uchwalono:

U c h w a ł a nr. 78:

Miejska Rada Narodowa, przychylając się do uchwały Kolegium członków Z. M. Nr. 132 z dnia 12. VII. 1945 roku i nawiązując do uchwał Nr. 25 z dnia 27. IV. i Nr. 40 z dnia 10. V. 1945 r. postanawia:

1. ustalić następujące stawki opłat w związku z przyjmowaniem deklaracji od „volksdeutschtów“ i tzw. „leistungs-polen“:
 - a) za przyjęcie deklaracji wierności na zł. 500.—
 - b) za zgłoszenie o złożeniu deklaracji na zł. 400.—
2. wezwać Zarząd Miejski do wykonania niniejszej uchwały z tym, że w stosunku do „leistungs-polen“ mogą mieć miejsce indywidualne zwolnienia od tych opłat.

14. Sprawa zatwierdzenia opłat za leczenie i utrzymanie w szpitalach miejskich.

Po referacie r. Kaczmarka podjęto jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 79:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Zarządu Miejskiego Nr. 144 z dnia 19 lipca 1945 r. postanawia:

1. ustalić opłaty za leczenie i utrzymanie chorych z okręgu łódzkiego szpitalnego w publicznych szpitalach i sanatoriach miejskich następująco:
 - a) za chorego na oddziale wewnętrznym zł. 50.— dziennie,
 - d) za chorego na oddziale chirurgiczn. zł. 60.— dziennie,
 - c) za chorego w Prewentorium w Łagiewnikach zł. 25.— dziennie.
2. pobierać jednorazowo po złotych 200.— z góry od każdego chorego, zakwalifikowanego do leczenia szpitalnego lub sanatoryjnego tytułem bezzwrotnego funduszu na pierwotne zaopatrzenie szpitali;
3. doliczyć 15% do opłat wymienionych w punkcie a) i b) za chorych zamieszkujących poza terenem Łodzi i zamieszkujących na terenie miasta Łodzi mniej niż 3 miesiące, a leczących się na koszt gmin obcych;
4. pobierać od Ubezpieczalni Społecznej za kierowanych przez nią chorych, jak również od chorych, zgłaszających się w drodze prywatnej do szpitali, opłaty w wysokości kosztów własnych, według sporządzanych przez Wydział Zdrowia co miesiąc kalkulacji.
5. wprowadzić wymienione wyżej opłaty po uprawnieniu się uchwałą.

15. Sprawa ustalenia ceny gazu i produktów ubocznych.

W kwestii tej, która niejednokrotnie wywoływała ożywioną dyskusję, poza referentem radnym ob. Andrzejakiem zabierał głos r. Kaźmierczak. Odpowiadając r. Kaźmierczakowi, referent oświadczył, że rachunki uregulowane dotychczas nie będą podlegały zwrotowi, po czym radni uchwalają jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 80:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Zarządu Miejskiego Nr. 38 z dnia 12 maja 1945 r. postanawia:

1. ustalić z dniem 1 maja 1945 r. ceny gazu dla:
 - a) konsumpcji prywatnej na zł. 7.— za 1 m³,
 - b) konsumpcji przemysłowej na zł. 4.— za 1 m³,
 - c) konsumpcji pracujących na zł. 1.50 do 50 m³,
 - „ „ „ „ 3.— od 50 do 100 m³,
 - „ „ „ „ 4.50 ponad 100 m³.

Rachunki już uregulowane nie podlegają zwrotowi.
Na jednego konsumenta prywatnego ogranicza się miesięczne zużycie gazu do 50 m³.
2. ustalić z dniem 1 maja 1945 r. stawki za produkty uboczne następująco:

- a) smoła zł. 300.— za 100 kg z tym, że po tej cenie może być sprzedane tylko 25% produkcji, natomiast pozostałe 75% winny być sprzedawane po cenach stosowanych w chwili sprzedaży na wolnym rynku.
- b) koks zł. 45.— za 100 kg,
grysiak koksowy „ 15.— „ 100 „
(wyłącznie dla pracowników miejskich),
- d) miał zł. 7.— za 100 kg,
- e) szlaka „ 1.— „ 100 „

16. Sprawa zaciągnięcia krótkoterminowej pożyczki w kwocie złotych 5.000.000.— na cele remontów i renowacji.

Sprawę pożyczki referuje członek Komisji Finansowo-Budżetowej Przewodniczący M. R. N. J. St. Hanemana.
M. R. N. uchwala jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 81:

1. unieważnić uchwały swe Nr 54 i 58 z dnia 1 czerwca 1945 roku;
2. zaciągnąć na rzecz Gminy Miejskiej Łódź w Polskim Banku Komunalnym w Warszawie na cele gospodarcze oraz remonty i renowacje krótkoterminowy kredyt w wysokości zł. 5.000.000.— z oprocentowaniem rocznym 7%, a w szczególności: zł. 1.800.000.— na remont stacji oczyszczania ścieków, zł. 1.000.000.— na remont hal targowych tzw. Geyera, zł. 2.200.000.— na remont budynków szkolnych;
3. zabezpieczyć spłatę kredytu z oprocentowaniem całym majątkiem, wszystkimi dochodami i wpływami podatkowymi Gminy Miejskiej Łódź;
4. upoważnić Prezydenta Miasta i jednego z Wiceprezydentów Miasta do przeprowadzenia wszelkich wymaganych przez prawo formalności, związanych z realizacją przyznanego Gminie Miejskiej Łódź kredytu.

17. Sprawa odwołania członków 22 Komisji Mieszkaniowej i zmiany na stanowisku Przewodniczącego Komisji Mieszkaniowych.

Rada na wniosek Przewodniczącego r. J. St. Hanemana, bez dyskusji, uchwala jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 82:

Miejska Rada Narodowa w Łodzi, nawiązując do swej uchwały Nr. 39 z dnia 10 maja br. postanawia:

1. odwołać członków Komisji Mieszkaniowej Nr. 22 z pełnienia dotychczasowych czynności z powodu skasowania tej komisji,

2. odwołać ob. Irenę Łapkowską z pełnienia czynności Przewodniczącej Komisji Mieszkaniowych z powodu przejścia jej na inne stanowisko;
3. powołać ob. ławnika Wasiaka Bolesława na stanowisko Przewodniczącego Komisji Mieszkaniowych.

18. Sprawa wyboru 5 radnych do Komisji Zakupu, Sprzedaży i zamiany nieruchomości.

Po zreferowaniu sprawy przez Przewodniczącego M. R. N. J. St. Hanemana głos zabiera Prezydent Mijał, który proponuje, aby w przeciągu trzech dni zgłoszono kandydatury przez cztery partie polityczne i Okręgową Radę Związków Zawodowych. Radni aprobują to stanowisko, uchwalając jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 83:

Miejska Rada Narodowa w Łodzi powołuje do Komisji Zakupu, Sprzedaży i Zamiany Nieruchomości pięciu radnych, którzy zostaną desygnowani przez partie polityczne i Okręgową Radę Związków Zawodowych w przeciągu 3-ch dni.

19. Sprawa wyboru kandydatów na Starostów Grodzkich.

Zgodnie z wnioskiem ref. ob. J. St. Hanemana M. R. N. uchwala jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 84:

Miejska Rada Narodowa w Łodzi zgodnie z art. 7 Dekretu PKWN. z dnia 21. 8. 45 o trybie powołania władz administracji ogólnej I i II instancji wysuwa następujące kandydatury na:

1. Starostę Grodzkiego Północno-Łódzkiego — ob. Bonieckiego Kazimierza z ramienia Stronnictwa Demokratycznego; ob. Rudnicki Romuald został z tego stanowiska odwołany w związku z objęciem urzędu wiceprezydenta Bydgoszczy;
2. Starostę Grodzkiego Południowo-Łódzkiego — ob. Górniaka Stanisława z ramienia Polskiej Partii Robotniczej.

20. Sprawa inkorporacji terenów do miasta Łodzi.

Referuje Dyrektor Zarządu Miejskiego ob. mgr. A. Ginsbert, dodatkowych wyjaśnień udziela Ławnik Zarządu Miejskiego Nowicki, po czym radni jednogłośnie uchwalają:

U c h w a ł a nr. 85:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium nr. 179 z dnia 2 sierpnia 1945 roku postanawia:

1. Uchwalić na podstawie art. 1 i 28 ustawy z dnia 11 września 1944 roku o organizacji i zakresie działania rad narodowych (Dz. U. R. P. nr. 5, poz. 22), art. 43 ust. lit. „a” o częściowej zmianie ustroju samorządu terytorialnego (Dz. U. R. P. nr. 35, poz. 294 — projekt rozszerzenia granic miasta Łodzi.
2. Wezwać Zarząd Miejski do wystąpienia z wnioskiem do Ministra Administracji Publicznej, zgodnie z pismem Ministerstwa Administracji Publicznej — Departament Organizacyjny z dnia 16 marca 1945 r. L. dz. 1/Org. 3002/45, w przedmiocie zmian w podziale administracyjnym Państwa, o spowodowanie wydania rozporządzenia Rady Ministrów, zatwierdzającego rozszerzenie granic miasta Łodzi w myśl projektu Zarządu Miejskiego.

21. Sprawa pobrania zaliczki na poczet podatków realnych.

Po naświetleniu sprawy przez Przewodniczącego J. St. Hanemana, uchwalono jednogłośnie:

U c h w a ł a nr. 86:

Miejska Rada Narodowa, opierając się na uchwale Kolegium członków Zarządu Miejskiego nr. 172 z dnia 2 sierpnia r. b., postanawia:

1. zobowiązać do wpłacenia w terminie do dnia 15 sierpnia 1945 r. płatników:
 - a) podatku od lokali i podatku od nieruchomości i zaliczek w wysokości 50% należnego podatku na podstawie własnego obliczenia,
 - b) podatku gruntowego — zaliczki na poczet pierwszej raty podatku w wysokości zł. 30.— z 1 ha gruntów uprawnych, ogrodów, sadów i łąk oraz 5 zł z innych gruntów, podlegających opodatkowaniu.
2. uważać kwoty zaliczek niewpłaconych w wyżej wspomnianym terminie, za zaległości podatkowe, które ściągnięte będą w drodze przymusowej z doliczeniem odsetek za zwłokę oraz kosztów egzekucyjnych, zgodnie z odnosnymi uchwałami.

22. Sprawa Mieszkaniowa.

Przewodniczący poddaje wniosek pod głosowanie przy 2-ch głosach sprzeciwu i 2-ch wstrzymujących się od głosowania, przechodzi następująca uchwała:

U c h w a ł a nr. 87:

Miejska Rada Narodowa na posiedzeniu w dniu 3 sierpnia 1945 roku postanawia:

W celu położenia kresu nadużyciom, w sprawach mieszkaniowych oraz w celu zapewnienia racjonalnego i sprawiedliwego przydziału mieszkań, a w szczególności zabezpieczenia mieszkań dla profesorów wyższych uczelni, nauczycieli szkół średnich i powszechnych oraz dla robotników i pracowników fabryk i instytucji byłych więźniów niemieckich obozów koncentracyjnych — łodzian, powołać specjalną komisję kontroli spraw mieszkaniowych w składzie następującym:

1. Wasiak Bolesław	z ramienia Zarządu Miejskiego
2. Stawiński Wincenty	„ „ Polskiej Partii Socjalistycznej
3. Granas Romana	„ „ „ Robotniczej
4. Krysiak Bronisław	„ „ Stronnictwa Ludowego
5. Rutkowski Józef	„ „ „ Demokratycznego
6. Mróz Zdzisław	„ „ Urzędu Bezpieczeństwa
7. por. Bobola Edward	„ „ Komendy Milicji Obywatelskiej
8. mjr. Midloch Władysław	„ „ Dowództwa Okręgu Wojsk.
9. Ładowski Ludwik	„ „ Związków Zawodowych
10. Malicki Mieczysław	„ „ Biura Kontroli Państwowej

Kompetencje Komisji: przeprowadzanie kontroli wszelkich lokali, pracy wydziału mieszkaniowego i obwodów, oraz występowanie przed Zarządem Miejskim z wnioskami w sprawach mieszkaniowych.

23. Sprawa wykonania uchwały z dnia 23 lipca 1945 r.

Na skutek zarządzonego przez Przewodniczącego głosowania przy jednym głosie sprzeciwu uchwalono:

U c h w a ł a nr. 88:

Na posiedzeniu w dniu 3 sierpnia 45 r. M. R. N. powzięta na podstawie art. 1 i 28 ustawy z dnia 11 września o organizacji w zakresie działania Rad Narodowych (Dz. U. R. P. Nr. 5, poz. 22) i art. 1 Dekretu z dnia 23 listopada 44 r. o organizacji i zakresie działania samorządu terytorialnego (Dz. U. R. P. Nr. 14, poz. 74) następującą uchwałę:

1. Osoby, które bądź
 - a) brały udział w walce o wyzwolenie Polski, spod najeźdy hitlerowskiego w ramach ruchu podziemnego i partyzanckiego, bądź też
 - b) należą do najbliższych członków rodziny osób wymienionych w punkcie a), jeśli osoby te poległy w walce z najeźdźcą, korzystają z praw pierwszeństwa wyszczególnionych w punktach 1 i 3.
2. Osobom wymienionym w punkcie 1 lit. „a” i „b”, przysługuje pierwszeństwo przy obejmowaniu:
 - a) lokali handlowych i
 - b) drobnych warsztatów rzemieślniczych i przemysłowych.
3. Osobom wymienionym w punkcie 1 lit. „a”, przysługuje pierwszeństwo przy:
 - a) otrzymaniu wolnych lokali mieszkalnych,
 - b) otrzymaniu służbowych stanowisk w urzędach, przedsiębiorstwach i zakładach administracji państwowej i samorządowej;
 - c) przyjmowanie do wszelkich zakładów naukowych,
 - d) w otrzymywaniu uprawnień przemysłowych o charakterze koncesyj.
4. Za najbliższych członków rodziny p. 1 l. „b” uważa się:
 - a) żonę bez względu na to, czy zawarty został związek małżeński w formie przez prawo przewidzianej,
 - b) dzieci ślubne uznane, przysposobione i nieślubne, jak również pasierbów do ukończenia 18 lat, a jeżeli kształcą się w szkołach średnich, wyższych lub zawodowych, do ukończenia 25 lat,
 - c) inne osoby niezdolne do pracy, które pozostawały na wyłącznym utrzymaniu osoby wymienionej w p. 1 lit. „a”.
5. Za uczestników ruchu podziemnego, lub partyzanckiego, którzy polegli w walce z najeźdźcą uważa się w rozumieniu p. 1. lit. „b”, zarówno tych, którzy ponieśli śmierć w walce orężnej, jak i tych którzy zostali zamordowani wskutek indywidualnych lub masowych aktów terroru faszystowskiego, lub też zmarli, albo zostali zamordowani w obozach koncentracyjnych.
6. Prawo do korzystania z uprawnień przewidzianych w niniejszej uchwale ustala Komisja kwalifikacyjna przy M. R. N., na wniosek podkomisji kwalifikacyjnych, które powoła dla poszczególnych dzielnic miasta Prezydium M. R. N.

7. Celem zapewnienia wykonania postanowienia punktu 2, M. R. N., postanawia poddać jednorazowej rewizji wszystkie orzeczenia w sprawie przydziału lokali handlowo-przemysłowych z tym, że w pierwszym rzędzie cofnięte zostaną orzeczenia na mocy których przyznano te lokale osobom, które w dniu 1-szym września 1939 r. nie zamieszkiwały w Łodzi.
8. Wykonanie niniejszej uchwały porucza się Prezydium M. R. N.

24. Sprawa dożywiania dzieci i młodzieży do lat 18.

Głos zabiera ob. przewodniczący J.St. Haneman, r. Andrzejak, Stawiński E. i Prezydent Mijał, po czym jednogłośnie powzięto poniższą uchwałę:

U c h w a ł a nr. 89:

Miejska Rada Narodowa w Łodzi zwraca się do Ministra Aprowizacji i Handlu, o radykalną zmianę przydziałów żywnościowych dla dzieci i młodzieży do lat 18-tu, a mianowicie: 1) biały chleb, 2) cukier, 3) masło, 4) mleko w ilości dostatecznej dla rozwoju młodego organizmu.

Miejska Rada Narodowa m. Łodzi wyraża pogląd, że okres późniejszy umożliwi Ministrowi Aprowizacji i Handlu zrealizowanie zmian odżywiania dzieci i młodzieży.

O godz. 10-tej zakończono 10-te Plenarne Posiedzenie Miejskiej Rady Narodowej.

Sekretarz

(—) Henryk Piątkowski

Przewodniczący

(—) Jan Haneman

P R O T O K Ó Ł

11 Plenarnego Posiedzenia Miejskiej Rady Narodowej w Łodzi
odbytego w dniu 3 sierpnia 1945 r. w „Grand Hotelu” w sali Klubu
Związku Przemysłowców Łódzkich, ul. Traugutta 1

Komplet radnych 81

Obecnych radnych 70

Nieobecna usprawiedliwiona — ob. Radna Domagałowa Aleksandra. Nieobecnych nieusprawiedliwionych radnych 10, a mianowicie: Dąbrowski Jan, Dębicki Czesław, Gajowniczek Stanisław, Janas Józef, Kulesza Bronisław, Łaszewski Stanisław, Polkowski Józef, mgr. Rękas Józef, Szymczykiwicz Eugeniusz i Zdziechowski Zygmunt

Obecni Prezydenci: Prezydent Mijał Kazimierz, wiceprezydenci: Gallas Kazimierz i Ajnenkiel Eugeniusz.

Nieobecny wiceprezydent — Duniak Stanisław

Obecni Ławnicy Zarządu Miejskiego: Jagodziński Julian, Nowicki Bolesław, Skarbek Paweł, Szymański Longin, Wasiak Bolesław, Wiktor Jan, Wróblewski Edward.

Nieobecny Ławnik Zarządu Miejskiego: Köhler Brunon.

O godzinie 10 wiecz. Przewodniczący J. St. Haneman otworzył posiedzenie stwierdzając, że zgodnie z ustawą K. R. N. zebranie jest prawomocne.

Na porządku dziennym:

Sprawa zaciągnięcia krótkoterminowej pożyczki w kwocie zł. 5.000.000.— na cele remontów i renowacji.

Przewodniczący zaznaczając, że wniosek musi przejść przez głosowanie na 2-ch kolejnych posiedzeniach, poddaje go po raz drugi pod głosowanie. Uchwała zostaje powzięta jednogłośnie.

U c h w a ł a nr. 90:

Miejska Rada Narodowa postanawia:

1. Unieważnić uchwały swe nr. 54 i 58 z dnia 1 czerwca 45 r.
2. Zaciągnąć na rzecz Gminy Miejskiej Łódź w Polskim Banku Komunalnym w Warszawie na cele gospodarcze oraz remonty i renowacje krótkoterminowy kredyt w wysokości zł. 5.000.000.— z oprocentowaniem rocznym 7%, a w szczególności:

- zł. 1.800.000.— na remont stacji oczyszczania ścieków
- „ 1.000.000.— „ „ hal targowych tzw. Geyera
- „ 2.200.000.— „ „ budynków szkolnych;
3. Zabezpieczyć spłatę kredytu z oprocentowaniem całym majątkiem, wszystkimi dochodami i wpływami podatkowymi Gminy Miejskiej Łódź;
4. upoważnić Prezydenta Miasta i jednego z Wiceprezydentów, względnie dwóch Wiceprezydentów Miasta do przeprowadzenia wszelkich wymaganych przez prawo formalności, związanych z realizacją przyznanego Gminie Miejskiej Łódź kredytu.

O godzinie 22 min. 30, po wyczerpaniu porządku dziennego, obrady zamknięto.

Sekretarz

(—) Henryk Piątkowski

Przewodniczący

(—) Jan Haneman

	Obroty w miesiącu		Obroty w miesiącu		Obroty ogółem	
	Winiem	Ma	Winiem	Ma	Winiem	Ma
1. Kasa	17 254 810,62	17 052 239,96	20 580 420,31	19 212 972,56	37 835 230,93	36 265 212,5
2. Wydatki budżetowe	9 690 263,42	3 407 633,—	14 115 396,29	162 914,31	23 805 639,71	3 570 597,3
3. Dochody budżetowe	43 596,87	9 011 208,79	5 364,92	11 997 926,08	48 961,79	21 609 134,8
4. Zakłady i szpitale	125 189,11	350 958,79	671 627,95	514 815,18	796 817,06	835 773,9
5. Przedsiębiorstwa komunalne	435 616,17	405 657,15	864 781,08	691 951,55	1 300 397,25	1 127 608,70
6. Zobowiązania z tytułu wykonania budżetu	20 199 717,45	13 425 300,38	19 022 639,25	18 986 236,91	39 222 326,70	32 411 537,2
7. Instytucje kredytowe	6 153 313,94	9 335 470,38	16 224 840,08	13 063 092,14	22 378 156,02	22 4 7 562,5
8. Sumy przechodnie	12 875 478,96	15 042 714,18	13 882 414,24	17 353 870,12	23 757 893,30	32 396 584,30
9. Zaliczki	2 973 041,83	1 026 636,99	2 143 456,80	528 132,07	5 121 498,63	1 554 739,0
10. Różni za gwarancje udzielone	—	—	5 000 000,—	—	5 000 000,—	—
11. Gwarancje udzielone	—	—	—	5 000 000,—	—	5 000 000,—
12. Pożyczki krótkoterminowe	—	—	—	5 000 000,—	—	5 000 000,—
13. Różne	—	46 140,75	—	—	—	48 140,75
	69 756 030,37	69 756 030,37	12 510 910,92	92 510 910,92	162 266 941,29	162 266 941,2

SPRAWOZDANIE FINANSOWE ZARZĄDU MIEJSKIEGO W ŁODZI
za czas od 1 lipca do 31 sierpnia 1945 r.

O K Ó L N I K nr. 41

Przedmiot:
Włączenie terenu gminy Chojny
w granice miasta Łodzi.

Podaję do wiadomości, że cofnąłem upoważnienie udzielone Tymczasowemu Zarządowi Gminnemu w Chojnach do prowadzenia w zastępstwie Zarządu Miejskiego w Łodzi agend samorządowych na terenie gminy Chojny. Z dniem 26 lipca 1945 r. Starosta Grodzki Południowo-Łódzki przejął z rąk Tymczasowego Zarządu Gminnego sprawowane przezeń czynności. Siedziba Starostwa Grodzkiego Południowo-Łódzkiego, ulica Rzgowska 146.

W związku z powyższym polecam poszczególnym Wydziałom Zarządu Miejskiego objąć swym zasięgiem od zaraz dotychczasowy teren gminy Chojny, który w ten sposób zostaje inkorporowany do m. Łodzi.
Łódź, dnia 2 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta
(—) Kazimierz Mijał

Otrzymują: wszystkie wydziały administracyjne
i przedsiębiorstwa miejskie.

O K Ó L N I K nr. 42

Przedmiot:
Sprawa rejestracji szkód wojennych.

Powołując się na okólnik Nr. 21 z dn'a 6.V. 1945 r. w sprawie powyższej, komunikuję, że materiał opracowany na podstawie cytowanego okólnika, jak wyjaśnia Biuro Odszkodowań Wojennych przy Prezydium Rady Ministrów, ma charakter orientacyjny i dlatego formularze rejestracyjne były zredagowane w sposób ogólny.

Obecnie rzeczzone Biuro opracowało nowy, szczegółowy formularz rejestracyjny, jednolity dla całego Państwa, przy rozróżnieniu typu gospodarstwa miejskiego i wiejskiego, który ma służyć nie tylko dla rejestracji szkód wojennych, ale zarazem w przyszłości dla ustalenia rozszczeń odszkodowawczych.

Załączając nowy kwestionariusz rejestracyjny, polecam wypełnienie go w dwóch egzemplarzach w terminie do dnia 15. VIII. 1945 r. i przesłanie bezpośrednio do Wydziału Statystycznego, Al. Kościuszki 1.

Instrukcja szczegółowa, wyjaśniająca sposób wypełnienia załączonych formularzy, ogłoszona została w Nr. 1 Dziennika Zarządu Miejskiego.

Za dokładne i terminowe opracowanie formularzy rejestracyjnych czynię odpowiedzialnymi poszczególnych Naczelników Wydziałów i Dyrektorów Przedsiębiorstw.

Łódź, dnia 2 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) Kazimierz Mijal

Otrzymują: wszystkie Wydziały
i Przedsiębiorstwa Miejskie

O K Ó L N I K nr. 43

P r z e d m i o t :

Sprawozdawczość statystyczna
w Zarządzie Miejskim w Łodzi.

Podstawą planowej gospodarki jest statystyka. Bez liczb, które dostarcza statystyka, nie ma planu, a bez planu jako podstawy działania nie ma racjonalnej i twórczej gospodarki. Jeżeli stwierdzamy konieczność posilowania się w szerokiej mierze danymi statystycznymi, to tym samym uznajemy potrzebę zasilania placówek statystycznych materiałem cyfrowym. W ramach gospodarki miejskiej miasta Łodzi zadanie gromadzenia i opracowywania materiału cyfrowego, obrazującego wszelkie przejawy życia miasta i odzwierciedlającego stan i rozwój gospodarki miejskiej, przypada w udziale Wydziałowi Statystycznemu. Postawienie statystyki miejskiej na wysokim poziomie organizacyjnym i naukowym traktuję jako jeden z ważniejszych postulatów naszej pracy. Mając na uwadze potrzebę rozporządzania wszechstronnymi i ścisłymi danymi cyfrowymi ze wszelkich dziedzin gospodarki miejskiej, zarządzam co następuje:

1. Wszystkie wydziały, urzędy i przedsiębiorstwa Zarządu Miejskiego obowiązane są przysyłać Wydziałowi Statystycznemu sporządzane w dwóch egzemplarzach sprawozdania cyfrowe ze swej działalności.
2. Sprawozdania te obejmować będą dane za każdy ubiegły miesiąc i powinny być nadsyłane najpóźniej w 15 dni po upływie miesiąca sprawozdawczego. Pierwsze sprawozdanie winno być nadesłane w sierpniu i obejmować dane za lipiec.
3. Sprawozdania muszą być wyczerpujące, to znaczy winny obejmować całokształt działalności danego wydziału, urzędu czy przedsiębiorstwa.
4. Trzonem sprawozdań powinny być liczby, w których znajduje odbicie działalność poszczególnych agend, dane zaś opisowe stanowiąc będą uzupełnienie ułatwiające analizę oraz interpretację liczb.

5. Zawarte w sprawozdaniach dane liczbowe i opisowe muszą być bezwzględnie ścisłe.
6. Wzory tablic sprawozdawczych, zawierających dane liczbowe z działalności winny być uzgodnione z Wydziałem Statystycznym, który w miarę potrzeby służyć będzie pomocą fachową w postaci wskazówek co do treści i układu tablic sprawozdawczych.
7. Zebrany w ten sposób materiał cyfrowy — po dokładnym skontrolowaniu i opracowaniu przez Wydział Statystyczny będzie ogłaszany w publikacjach statystycznych Zarządu Miejskiego.

Polecam uwadze ob. ob. dyrektorów, naczelników i kierowników ścisłe przestrzeganie niniejszego zarządzenia. Wyrażam zarazem przekonanie, że będzie ono wykonywane bez najmniejszych uchybień.

Jednocześnie wyjaśniam, że zarządzenie niniejsze, normując w sposób zasadniczy sprawozdawczość statystyczną w Zarządzie Miejskim, w niczym nie zmienia zarządzenia mego z dnia 3. 7. 1945 r. (okólnik nr. 36) co do przysyłania Wydziałowi Prezydialnemu krótkich ogólnych sprawozdań z działalności, które to sprawozdania mają inny charakter, inny cel i inny temat.

Łódź, dnia 4 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) Kazimierz Mijal

Otrzymują: wszystkie Wydziały, Urzędy i Przedsiębiorstwa Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz Zarząd Przymusowy Kolejek Elektrycznych Łódzkie.

O K Ó L N I K nr. 44

P r z e d m i o t :

Wykorzystywanie stanowisk urzędowych dla przysporzenia sobie zysków.

Ministerstwo Aprowizacji i Handlu w okólniku z dnia 21.VII.1945 roku podkreśla, że doszło do jego wiadomości, iż poszczególni urzędnicy z tego działu pracy nadużywają swej władzy, wydzierzawiając obiekty przemysłowe i handlowe bądź sobie bezpośrednio, bądź podstawionym przez siebie osobom, czerpiąc z tego tytułu zyski; podobnie rzecz ma się z przydzielaniem placówek lub nieruchomości poniemieckich.

W związku z powyższym przypominam, że pracownikowi miejskiemu z tytułu piastowanego przezeń stanowiska urzędowego nie wolno ciągnąć dla siebie korzyści materialnych i że winni stosowania tego rodzaju nie-

dopuszczalnych praktyk będą pociągami do odpowiedzialności dyscyplinarnej lub karnej (art. 34 i 35 pragmatyki służbowej dla pracowników Zarządu Miejskiego w Łodzi, art. 286 i 290 Kodeksu Karnego).

Łódź, dnia 7 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) **Kazimierz Mijał**

Otrzymują: wszystkie Wydziały, Urzędy
i Przedsiębiorstwa Miejskie.

O K Ó L N I K nr. 45

Przedmiot:

Zaprowadzenie ksiąg zażeń.

Dla ułatwienia zainteresowanym obywatelom możliwości składania skarg na niewłaściwe lub przewlekłe załatwianie ich spraw przez poszczególne agendy miejskie względnie na nieodpowiednie traktowanie przez pracowników miejskich w czasie przyjęć urzędowych, zarządzam co następuje:

- w każdym miejscu przyjmowania i załatwiania interesantów należy umieścić tabliczkę z nazwiskiem i stanowiskiem służbowym urzędnika i ze wskazaniem rodzaju spraw, przezeń załatwianych,
- w każdym Wydziale oraz komórce organizacyjnej, mieszczącej się w oddzielnym budynku (urząd, biuro msy, ekspozycja itp.) winna się znajdować księga zażeń, dostępna w każdej chwili dla interesantów, którym drogą ogłoszenia w miejscu widocznym należy obwieścić, gdzie i u kogo znajduje się ta księga,
- księga zażeń na przejściowy okres trudności gospodarczych może mieć formę dowolną; na przyszłość wzór tej księgi zostanie znormalizowany,
- naczelnicy Wydziałów, (urzędów, biur) oryginały zażeń przesyłają niezwłocznie wraz ze swymi wyjaśnieniami do Prezydium Zarządu Miejskiego za pośrednictwem Biura Informacji w Wydziale Prezydenckim (ob. Pluciński), które przedkłada je resortowym członkom Prezydium,
- po zbadaniu zarzutów żalący się obywatel o wynikach swego zażalenia zostanie powiadomiony pisemnie przez Oddział Ogólny — Wydziału Prezydenckiego,
- okólnik niniejszy wchodzi w życie niezwłocznie; jednocześnie traci moc obowiązującą okólnik Nr. 8 z dnia 15. IV. 1932 roku, regulujący omawianą wyżej kwestię.

Za wykonanie i przestrzeganie niniejszego okólnika czynię odpowiedzialnymi naczelników Wydziałów (biur, urzędów) Zarządu Miejskiego

Łódź, dnia 16 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) **Kazimierz Mijał**

Otrzymują: wszystkie Wydziały, Urzędy, Biura i Przedsiębiorstwa Zarządu Miejskiego w Łodzi.

O K Ó L N I K nr. 46

Przedmiot:

Zmiany w składzie osobowym Kolegium członków Zarządu Miejskiego.

Podaję do wiadomości, że w związku z zrzeczeniem się mandatu przez ob. W. Badziama, Miejska Rada Narodowa powołała ob. Brunona Köhlera na stanowisko Ławnika Zarządu Miejskiego.

Ławnik B. Köhler objął w dniu 4 sierpnia br. urzędowanie i sprawować będzie bezpośredni nadzór nad Wydziałem Przedsiębiorstw Miejskich oraz nad wszystkimi przedsiębiorstwami miejskimi.

Treść okólnika niniejszego należy podać do wiadomości wszystkich pracowników miejskich.

Łódź, dnia 20 sierpnia 1945 roku

Za Prezydenta Miasta

(—) **Eugeniusz Ajnenkiel**

Wiceprezydent Miasta

Otrzymują: wszystkie wydziały administracyjne, przedsiębiorstwa miejskie oraz Przymusowy Zarząd Łódzkiej Kolei Elektrycznej.

O K Ó L N I K nr. 47

Przedmiot:

Wstrzymanie udzielania pożyczek.

Stwierdziłem, że pracownicy Zarządu Miejskiego masowo nadsyłają do Wydziału Prezydenckiego podania, z prośbą o udzielanie pożyczek.

Wysokość kredytów na udzielanie pożyczek jest ograniczona, przeto nie wszystkie podania mogą być załatwione pozytywnie.

W związku z powyższym, polecam z dniem dzisiejszym wstrzymać aż do odwołania nadsyłanie do Wydziału Prezydenckiego podań o pożyczki.

Podania o pożyczki rozpatrywane będą tylko w wyjątkowych wypadkach.

Łódź, dnia 20 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) **Kazimierz Mijał**

Otrzymują: wszystkie Wydziały, Urzędy
i Instytucje Zarządu Miejskiego.

O K Ó L N I K nr. 48

P r z e d m i o t :

W sprawie ustanawiania posterunków Straży Miejskiej.

Uchwałą Kolegium członków Zarządu Miejskiego Nr. 182 z dnia 16 sierpnia br. powołana została do życia Straż Miejska, przynależna służbowo w organizacji miejskiej do Wydziału Prezydyjnego, jako organ, sprawujący funkcje utrzymania porządku, dozoru i zapewnienia bezpieczeństwa w zakresie potrzeb pod tym względem wszystkich agend miejskich.

W związku z powyższym zawiadamia się, że wnioski i zgłoszenia wydziałów, urzędów i przedsiębiorstw miejskich o uzyskanie posterunków Straży, bądź o korzystanie z jakiegokolwiek obsługi ze strony Straży Miejskiej, należy kierować bezpośrednio do Wydziału Prezydyjnego, przy czym we wnioskach tych należy podać:

- uzasadnienie potrzeby użycia Straży Miejskiej, w jakich rozmiarach i w jakim czasie,
- czy jest należyte pomieszczenie na wartownię z telefonem, względnie łatwym dostępem do telefonu w każdej chwili.

Po stwierdzeniu przez Wydział Prezydyjny konieczności wystawiania posterunku Straży Miejskiej, ostateczne ustalenie warunków odpowiadających potrzebom i wymogom służby wartowniczej winno nastąpić w drodze porozumienia kierownika danego wydziału, urzędu bądź przedsiębiorstwa miejskiego z komendantem Straży Miejskiej.

Strażnikom pełniącym służbę wartowniczą należy umożliwić korzystanie ze stołówek, gdzie sprawują służbę.

Biuro Komendy Straży mieści się przy ul. Al. Kościuszki Nr. 1; tel. 147-67.

Łódź, dnia 21 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) **Kazimierz Mijał**

Otrzymują: wszystkie Wydziały, Urzędy i Przedsiębiorstwa Miejskie.

O K Ó L N I K nr. 49

P r z e d m i o t :

Kierowanie żądania materiałów sprawozdawczych do Ministerstwa Sprawiedliwości.

Ministerstwo Sprawiedliwości zawiadomiło o wypadkach bezpośredniego zwracania się władz administracyjnych i samorządowych (zarządów miejskich) do sądów i urzędów prokuratorskich z żądaniem dostarczenia sprawozdań o organizacji i działalności sądownictwa.

Celem uniknięcia nieporozumień wyjaśniam, że wszelkie zwracanie się o materiał sprawozdawczy z zakresu sądownictwa może mieć miejsce jedynie w drodze służbowej za moim pośrednictwem do Ministerstwa Sprawiedliwości, które, decydując o zgłoszonych żądaniach, wyda podległym sądom i urzędom stosowne zarządzenia.

Jednocześnie przypominam, iż nadal pozostają w mocy dyspozycje Ministerstwa Sprawiedliwości odnośnie dostarczenia Urzędowi Wojewódzkim bezpośrednio przez prokuratury Sądów Okręgowych danych, potrzebnych dla sprawozdań miesięcznych wg okólnika Ministerstwa Administracji Publicznej Nr. 15 z 26. V. br.

Łódź, dnia 23 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) **Kazimierz Mijał**

Otrzymują: wszystkie Wydziały i Urzędy Zarządu Miejskiego oraz Starostwa Grodzkie.

O K Ó L N I K nr. 50

P r z e d m i o t :

Zebranie materiału do rewindykacji.

Zgodnie z pismem Biura Odszkodowań Wojennych przy Prezydium Rady Ministrów z dnia 13. VIII. br. Nr. 1373/45 polecam, aby wszystkie agendy Zarządu Miejskiego zebrały w formie wykazu materiał dotyczący rewindykacji oraz zaspokojenia swych najpilniejszych potrzeb.

W tym celu wszystkie Wydziały, Przedsiębiorstwa i Urzędy Zarządu Miejskiego prześlą w dwóch egzemplarzach do Wydziału Statystycznego Oddział Rejestracji Szkód Wojennych szczegółowy wykaz wszelkich materiałów i przedmiotów zrabowanych i wywiezionych przez okupanta (instrumenty, maszyny i urządzenia miernicze, fotogrametryczne, kartograficzne i kopiarskie, maszyny do pisania, maszyny do liczenia, biblioteki, księgi i akta itp. przedmioty).

W wykazie należy wskazać rodzaj, jakość i ilość wywiezionych przedmiotów oraz w miarę możliwości wskazać, dokąd te przedmioty zostały wywiezione.

Sprawę należy traktować jako bardzo pilną.

Łódź, dnia 27 sierpnia 1945 roku

Prezydent Miasta

(—) **Kazimierz Mijał**

Otrzymują: wszystkie Wydziały i Przedsiębiorstwa Miejskie.

Ogłoszenia drobne

Andrecka Florentyna, zam. w Łodzi przy ul. Głównej 34, zagubiła kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz portfel z dokumentami.

Błaszczuk Antonina, zam. w Łodzi przy ul. Krawieckiej 5, zagubiła kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Bursztyn Ewa, zam. w Łodzi przy ul. Piotrkowskiej 35, zagubiła patent oraz kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Dac vel Deutsch Janina, zam. w Łodzi przy ul. Trębackiej 50, zagubiła dowód tożsamości, wydany przez niemieckie władze okupacyjne oraz dokumenty osobiste.

Dytbernerowa Ludmiła, zam. w Łodzi przy ul. Żeromskiego 39, zagubiła: legitymację służbową Nr. 961, wydaną przez Zarząd Miejski w Łodzi oraz torebkę z dokumentami osobistymi i kosztownościami.

Głównicka Józefa, zam. w Łodzi przy ul. Piotrkowskiej 135, zagubiła kartę rejestracyjną Nr. 4330, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Grzelak Franciszek, zam. w Łodzi przy ul. Obywatelskiej 74, zagubił dowód tożsamości konia, wydany przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Herr Irena, zam. w Łodzi przy ul. Pogonowskiego 78, zagubiła zaświadczenie tymczasowe o złożeniu deklaracji wierności, wydane przez Starostwo Grodzkie Łódzkie-Śródmiejskie.

Kamiński Zbigniew, zam. w Łodzi przy ul. Wioślarskiej 19, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz portfel z dokumentami osobistymi i pieniędzmi.

Klimczak Tadeusz, zam. w Łodzi przy ul. Gdańskiej 23, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz portfel z dokumentami.

Lipnickiej Marii-Weronice, zam. w Łodzi przy ul. Piotrkowskiej 132, skradziono: kartę rejestracyjną Nr. 2574, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Matuszczak Stanisławie, zam. w Łodzi przy ul. Mielczarskiego 4, skradziono: patent, zezwolenie na prowadzenie handlu oraz kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Mikulski Wacław, zam. w Łodzi przy ul. Limanowskiego 102, zagubił dowód tożsamości konia, wydany przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Muntia Michał, zam. w Łodzi przy ul. Brzezińskiej 5, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi, dowód osobisty oraz pieniądze.

Nowakowi Jerzemu, zam. w Łodzi przy ul. Limanowskiego 80, skradziono: kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz portfel z dokumentami osobistymi.

Pudłowskiemu Leonowi, zam. w Łodzi przy ul. Żurawiej 20, skradziono: dokumenty osobiste oraz dowód tożsamości konia, wydany przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Ratajczyk Ryszard, zam. w Łodzi przy ul. Jerzego 20, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Rędzikowska Wanda, zam. w Konstancynie przy ul. Gdańskiej 16a, zagubiła tymczasowe zezwolenie na prowadzenie handlu na Zielonym Rynku w Łodzi, wydane przez Wydział Przedsiębiorstw Miejskich, Zarządu Miejskiego w Łodzi, dowód tożsamości i inne dokumenty.

Rogalski Marian, zam. w Łodzi przy ul. Łagiewnickiej 204, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Swaczyna Waldemar, zam. w Łodzi przy ul. Żeromskiego 31, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz dokumenty osobiste.

Wójcik Henryk, zam. Łódź-Dąbrowa 33, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz dokumenty osobiste.

Wydział Gospodarczy Zarządu Miejskiego w Łodzi zagubił dowód tożsamości konia, wydany przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi.

Zabojsć Bernard, zam. w Łodzi przy ul. Zgierskiej 36, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Wojskowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz dokumenty osobiste.

Zawadzki Władysław, zam. w Łodzi przy ul. Antoniewskiej 35, zagubił kartę rejestracyjną, wydaną przez Wydział Podatkowy Zarządu Miejskiego w Łodzi oraz portfel z dokumentami.
